

INVOICE

Exporter: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643				Invoice No. NEI20003580 Date: 29.06.2020 ASN No. 20003580 Supplier No. 9105387 91022249 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698			
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY				3rd notify party: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY Unloading Point: 14249 180267436 5010485106 110146			
Delivery Note No.	PO No.	Client Product Code Supplier Product Code	Description of goods	Qty (pc's)	Piece Price	Amount	Currency
20019285	550003912601	9009105371 TS2-G1335LLUAN	BALL BEARINGS	11.520	1,61	18.547,20	EUR
Total Amount:						18.547,20	EUR
Country of Origin: INDIA Terms of Delivery: FCA Hamburg Terms of Payment: 30 DAYS NET							
This is to certify that: 1. Goods are of Indian Origin The exporter National Engineering Industries Limited, Khatipura Road, Jaipur - 302006 Rajasthan India, REX no. for NEI is INREX1388002698EC024, of the products covered by this document declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of India preferential origin according to rules of origin of the Generalized System of Preferences of the European Union and that the origin criterion met is 'P' & 4 digit HS code 8482 of export product. Declaration: We declare that this Invoice shows the actual price of the goods Described and that all particulars are true and correct				KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 11520 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: 8 Quantità Imballi: Conformità alle schede d'imballo: ☒ YES ☐ NO Data controllo: 07/7/20 Firma: <i>[Signature]</i>			

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
 Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

07 LUG 2020

"Ricevuto con riserva di
 verifica su qualità e quantità"

NBC

Attachment to INVOICE NEI20003580

Supplier: National Engineering Industries Ltd. Khatipura Road Jaipur-302006 (Rajasthan) India INDIACIN # : L29130WB1946PLC013643	Date: 29.06.2020 ASN No. 20003580 Supplier No. 91005387 RBI Code DN170009 Dt. 16.02.66 CCI Code NO. 1388002698					
Consignee: Magna PT S.p.A Via die Ciclamini 4 70026 Modugno (BARI) ITALY						
The parts from the above mentioned invoice belongs to the understanding original NEI invoices						
Delivery Note No.	Client Product Code	Qty (pc's)	from Invoice No	Original Invoice Date	Net Weight (KG)	Gross Weight (KG)
20019285	9009105371	11520	EXP/2019-20/654	19.02.2020	3.571,20	3.851,20
Total:		11520			3.571,20	3.851,20

DFU-Warenbegleitschein

Sendungs-Nr: 20003580

24.06.20 - 13:51

Blatt 1.1

Lieferant-Werk:

Empfänger

- Werk Kunde: 100

Abladestelle : 14249

-Nr.: 91005387

-Nr.: 10080

Lagerort :

SENATOR INTERNAT. Logistics

Magna PT S.p.A

Verbrauchsstelle :

GmbH

Versandart :

Lastkraftwagen

Bredowstr. 28

Via die Ciclamini 4

Frachtführer :

Rhenus Logistics, s.r.o.

22113 Hamburg

ITA-70026 Modugno (BARI)

-Nr.: 20031

Send.-Gewicht-Br: 3.851

LS-Nr.	Sachnummer Kunde	Menge	ME	V / G	Bezeichnung der Lieferung	Bestell-Nr.
-Datum	Sachnummer Lieferant				Zusatzdaten Lieferant	
-Pos	Packmittel Menge	-Nummer Kunde		Füllmenge	PsNr von - PsNr bis	Konsignation
20019285	9009105371	11520	ST		BALL BEARINGS	550003912601
24.06.2020	TS2-G1335LLUAN					
010	VP: 8 - 0000PAL		S	1440	111178001 - 111178008	
	Änderungsstand:					

***** ENDE *****

WE

Mengenprüfung:

Güteprüfung:

1

EUROPÄISCHE UNION

1 VERFAHREN

MRN

20DE485156701577M5

VERSANDVERFAHREN - VERSANDBEGLEITDOKUMENT

A

2 Versender / Ausführer Nr.
National Engineering Industries LTD
Khatipura Road
IN - Jaipur

3 Vordrucke

1 | 1

5 Positionen

1

6 Packst. insgesamt

8

7 Bezugsnummer

W01522247

8 Empfänger Nr.
Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
IT 70026 MODUGNO / BARI

Rückschein zurücksenden an:
Abgangsstelle (Feld C)

15 Versendungs-/Ausfuhrland
DE

17 Bestimmungsland
IT

18 Kennzeichen und Staatszugehörigkeit des Beförderungsmittels beim Abgang
PO 4KF78/PO 3YM08

DE

19 Ctr.

0

56 Andere Ereignisse während der Beförderung
Sachverhalt und getroffene Maßnahmen

G SICHTVERMERK DER
ZUSTÄNDIGEN BEHÖRDEN

31 Packstücke
und Waren-
bezeich-
nung

Zeichen und Nummern - Container Nr. - Anzahl und Art

32 Positions-
Nr.
1

33 Warennummer
848210

Kugellager mit einem Außendurchmesser von 28mm oder mehr
8 PK - Packung/Packstück MAGNA

35 Rohmasse (kg)
3851,2

38 Eigenmasse (kg)
3571,2

40 Summarische Anmeldung/Vorpapier

44 Besondere
Vermerke/
Vorgelegte
Unterlagen/
Bescheinig.
u. Genehmig.

380 - Handelsrechnung

NEI20003580

55 Umla-
dungen

Ort und Land

Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel

Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:

(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

Ort und Land

Kennz. und Staatsz. d. n. Bef.mittel

Ctr. (1) Kennz. d. neuen Containers:

(1) Einzutragen ist 1 wenn JA oder 0 wenn NEIN

F SICHTVER-
MERK DER
ZUSTÄN-
DIGEN
BEHÖRDEN

Neue Verschlüsse: Anzahl:

Zeichen:

Stempel:

Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

Neue Verschlüsse: Anzahl:

Zeichen:

Stempel:

Unterschrift:

☐ Daten bereits im System erfasst

50 Hauptverpflichteter Nr. DE2556766

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

Obenhauptstr. 13

DE 22335 Hamburg

C ABGANGSSTELLE

DE004851 Fax: +49 40 426205-362

Hamburg

29.06.2020

DEACR4600ZV002028

SENATOR INTERNATIONAL SPEDITION

51 Vorgesehene
Durchgangs-
zollstellen
(und Land)

52 Sicherheit
nicht gültig für

05DE0000000006420

Hamburg

Code

1

53 Bestimmungsstelle (und Land)

BARI (IT)

D PRÜFUNG DURCH DIE ABGANGSSTELLE

Ergebnis: vereinfachtes Verfahren

Angebrachte Verschlüsse: Anzahl: - - -

Zeichen: - - -

Frist (letzter Tag): 13.07.2020

I PRÜFUNG DURCH DIE BESTIMMUNGSSTELLE

Ankunftstag:

Prüfung der Verschlüsse:

Bemerkungen:

Rückschein zurückgesandt

am

nach Eintragung unter

Nr.

Unterschrift:

Stempel:

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DESTINAZIONE

BRUNO MILELLA & C SRL	Esemplare per il paese di destinazione	6 2 Speditore / Esportatore N. IN 0 NATIONAL ENGINEERING INDUSTRIES LTD. KHATIPURA ROAD 302006 JAIPUR(RAJASTHAN)INDIA (.)		1 DICHIARAZIONE IM A		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100	
		8 Destinatarlo N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulari 4 Dist. di carico 1 1		4T N.:00000581F 02-07-2020	
		14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 IT07770980725 C.A.D. MILELLA SURL C.SO ANTONIO DE TULLIO, 3 70122 BARI		5 Articoli 6 Totale dei colli 1 8		7 Numero di riferimento D/206/1/MV/	
		18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CORRIERE IT 0		9 NULLA GSTA al fine dei divieti economici e valutari Il Funzionario		DATA DI ACCETTAZIONE DICHIARAZ.TRASMESSA TELEMATICAMENTE AUTOR. MINISTERIALE DEL 26-06-2015	
		21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera " NAVE " IT		10 Paese ultima destin. 11 Paese transaz. prod. 12 Elementi del valore 1368,00		13 P.A.C.	
		25 Modo di trasporto alla frontiera 26 Modo di trasporto interno 27 Luogo di scarico 1 3		15 Paese di spedizione/esportazione INDIA		15 Cod.P.sped./esport. 17 Cod.P.destinaz. a) IN b) IT a) IT b) BA	
		29 Ufficio di entrata/uscita DE004851		30 Localizzazione delle merci 100796H-FE		16 Paese di origine INDIA	
		31 Colli e designazione delle merci PX 8 PALETTE- ALTRI CUSCINETTI A SFERE SI CHIEDE L'IMMISSIONE IN LIBERA PRATICA SENZA PAGAMENTO IVA AI SENSI ART.50 BIS COMMA 4 LETT.B D.L.331/93 IN QUANTO LA MERCE E' DESTINATA AD ESSERE INTRODOTTA IN DEP.IVA DELLA MAGNA PT SPA - VIA DEI CICLAMINI,4 - 70026 BARI(PROVVEDIMENTO AGENZIA DELLE ENTRATE PROT.2690 DEL 16/01/2018). NOLO EURO 1368,00===		19 Ctr. 20 Condizioni di consegna FCA AMBURGO 3		22 Moneta ed importo totale fatturato EUR 18547,20	
		44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni N380 -IN-2020-NEI20003580 C100 -INREX1388002698EC024 U165 -20200629 Y023 -IT AEOF 17 1352 /- / Y069		23 Tasso di cambio 1,000000		24 Natura della transazione 1 1	
		47 Calcolo delle imposizioni		28 Dati finanziari e bancari		32 Articolo 1 N. 33 Codice delle merci 84821090 90 S001	
50 Obbligato principale N.		Firma:		34 Cod.P.di origine 35 Massa lorda (Kg) 36 Preferenze a) IN b) 3851,20000 200			
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)		rappresentato da: Luogo e data:		37 REGIME 38 Massa netta (Kg) 39 Contingenti 4500 3571,20000			
52 Garanzia non valida per		GARANZIA NON DOVUTA-CERT.IT AEOF 17 1352		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente Z821 MRN -20DE485156701577M5			
J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE		Dichiarazione considerata conforme.		41 Unita' supplementari 42 Prezzo dell'articolo 43 Cod. M.V. 18547,20			
		Svin.: L65QHU		44 Aggiustamento 0,00			
		Dichiarazione trasmessa telematicamente		45 Valore statistico 19915,20			
				46 Valore statistico 19915,20			
				47 Dilazioni di pagamento 48 Identificazione del deposito 014907R			
				B Dati contabili REG. 4T N.00000581F DEL 02-07-2020 CONTO N. 014907R - A 93 N. 000155 EUR. 0,00 G SCAD. 08-08-2020 G EUR. 0,00 F SCAD. 08-08-2020 F CDC: CA Cod.Svincolo: L65QHU Cod.Mecc. 26198 N			
				C UFFICIO DI PARTENZA			
				53 Ufficio di destinazione (e paese)			
				54 Luogo e data: BARI 02-07-2020 Firma e nome del dichiarante / rappresentante C.A.D. MILELLA SURL GEOM. BRUNO MILELLA			

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 T Numero: 581F del 02/07/2020 - Ufficio: 18100

Totale articoli	1	Totale colli	8	Totale massa lorda	3851.2
Tot. Dir. Acc.	0	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	0	ID. Telem.	5WP2 3		
Tot. Dir. Gen.	0	Data Conv.	02/07/2020		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	NO	CF Firma	MLLBRN42L29A662P

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	L65QHU
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	155	Del	02/07/2020	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione IN Codice paese di destinazione IT - BA

Importo fatturato EUR 18547.20

Spedizioniere IT07770980725 - C.A.D. MILELLA SURL

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 T Numero: 581F del 02/07/2020 - Ufficio: 18100

SINGOLO: 1

CAMPO 40: MRN - 20DE485156701577M5

Codice Taric e descrizione della merce: 8482109090 - ALTRI CUSCINETTI A SFERE

Regime Doganale 4500

Codice paese di origine: IN

Preferenze tariffarie: 200

Dati quantitativi della merce: Colli: 8 - Peso lordo: 3851.2 - Peso netto: 3571.2 - Qnta suppl.: n.d.



Seit über ...

50
Jahre

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 20-004873 vom 29.06.2020



20-004873

Ludwigsburg, 27.06.2020

Seite 1 von 1

1 Absender / Expéditeur SENATOR INTERNATIONAL Logistics GmbH Bredowstrasse 28 22113 Hamburg		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno Land / Pays Italien Datum / Date 02.07.2020 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Hamburg Land / Pays Deutschland Datum / Date 29.06.2020 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 1	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 20019285	11 Anzahl der LM Nombre des colis 8	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI
		13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile	14 Gewicht, kg Poids, kg 3.851
		15 Umfang cbm	
Summe: Total:		8,00 COLLI	3.851,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tankilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t Anhänger Fahrer			
22 Benutzter Grenzübergang Via dei Colli		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg MAGNA PT S.p.A. 70026 Modugno 27.06.2020 "Ricevuto con riserva" verifica su qualità e quantità	
20 SENATOR INTERNATIONAL D-22113 Hamburg Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604